



**QORTI CIVILI  
PRIM' AWLA**

**ONOR. IMHALLEF  
ANNA FELICE**

Seduta tat-30 ta' April, 2009

Citazzjoni Numru. 529/2008

**Fl-atti ta` l-ittra ufficcjali Nru 426/08 maghmula ai  
termini ta` l-Artikolu 166A fl-ismijiet:**

**Anthony u Carmela konjugi Muscat**

**vs**

**Salvatore Sciberras**

II-Qorti:

Rat ir-rikors ta` Anthony u Carmela konjugi Muscat fejn dawn wara li ppremettew illi huma ntavolaw ittra ufficjali ai termini ta` l-Artikolu 166A tal-Kap. 12 tal-Ligijiet ta` Malta fis-7 ta` Frar, 2008 u li ggib in-numru 426/08.

## Kopja Informali ta' Sentenza

Ai termini ta` I-Artikolu hawn fuq citat, jekk I-intimat ma jwegibx fi zmien 30 jum minn notifika lilu ta` dan I-att, allura I-istess ittra ufficiali tigi tikkostitwixxi titolu ezekuttiv.

Minn harsa lejn I-atti jirrizulta illi r-riferta ta` I-ittra ufficiali hija wahda posittiva, bin-notifika issir lill-istess intimat Salvatore Sciberras u maghmula fit-22 ta` Frar, 2008, izda ma tindikax d-data preciza tan-notifika.

Ai termini ta` I-Artikolu 188 tal-Kap. 12 allura għandu jitqies illi n-notifika ta` I-ittra ufficiali lill-intimat saret dak in-nhar stess, jew al piu`, iejliet, ossia, fit-21 ta` Frar, 2008.

Meta fl-24 ta` Marzu, 2008, is-sottofirmat ivverifika fir-Registru tal-Qrati jekk kinitx dahhlet risposta, irrizulta illi ma kinitx saret tali risposta u allura kien leggittimu illi jikkonkludi illi una volta illi skadew it-tletin jum msemmija u risposta ma dahlitx, r-rikorrenti kienu akkwistaw titolu ezekuttiv u setghu jghaddu sabiex jezegwixxu I-istess titolu illi kienu b`hekk ottenew.

Meta fil-granet li ghaddew kienu ser jigu ntavolati I-Mandati opportuni, u s-sottofirmat beda I-proceduri ai termini ta` I-Artikolu 166B tal-Kap. 12, irrizultat u tfaccat nota b`zewg timbri fuqha, ossia timbru bid-data 17 ta` Marzu, 2008 u iehor bid-data 26 ta` Marzu, 2008, u jirrizulta, veru jew le skond biss dak li qed jinghad mill-attwarju tal-Qorti, illi I-nota thalliet I-attwarju fis-17 ta` Marzu, 2008 minghajr ma sar il-hlas u sar il-hlas fuqha biss fis-26 ta` Marzu, 2008.

Dan ifisser illi n-nota giet registrata b`mod regolari u leggittimu biss fis-26 ta` Marzu, 2008 meta sar il-hlas – peress illi altrimenti ser nigu f'sitwazzjoni fejn intimat jista` jhalli nota fir-Registru bla hlas u jekk tigi accettata, u allura I-iskop kollu ta` I-Artikolu 166A u tal-legislatur jigu skapriccati.

Mal-presentata ta` I-atti, sabiex tali presentata tkun sewwa fil-ligi u safejn hemm hlas fir-Registru li jrid isir, għandu jsir il-hlas necessarju u opportun – altrimenti ma għandux

jitqies illi l-prezentata ta` dak l-att partikolari sar skond il-ligi.

Jekk mhux hekk il-kaz, allura kull individwu ser ikun possibbli ghalih illi jippresenta atti l-Qorti minghajr hlas sabiex jinterrompi termini – li jistghu ikunu ta` preskrizzjoni etc – u kollox jghaddi. Dan il-ligi ma tridux, u jihtieg illi ghall-presentazzjoni legittima ta` l-atti, jsir il-hlas opportun lir-Registratur skond kif trid il-ligi.

Għaldaqstant, fid-dawl ta` dan u salv kull verifika illi din l-Onorabbi Qorti jidhrilha opportun li tagħmel, anke billi tisma` lill-partijiet u lir-Registratur tal-Qrati jekk thoss necessarju u billi tara hi stess l-atti relattivi, l-esponenti umilment jitkolu illi din l-Onorabbi Qorti tiddikjara id-data tas-26 ta` Marzu, 2008 bhala d-data tal-presentata tan-nota ta` l-intimat fl-atti ta` l-ittra ufficjali Nru 426/08 notifikata lill-istess intimat fit-22 ta` Frar, 2008 jew al piu`, l-21 ta` Frar, 2008 kif hawn fuq imsemmi.

Rat ir-risposta ta` Salvatore Sciberras li ssottometta illi:

L-esponent gie pprezentat bir-rikors fl-ismijiet premessi fl-atti b`allegazzjonijiet hemm indikati.

L-esponent kien ippresenta nota skond il-ligi kif titlob il-ligi u dan ghalkemm fl-istess ittra ufficċjali ma hemm ebda indikazzjoni tal-indirizz tal-mittenti Anthony u Carmela konjugi Muscat.

Minghajr pregudizzju għas-suespost il-kontenut tar-rikors hu assolutament inkorrett. Illi dan qed jingħad peress li fl-atti u cioe` meta saret in-nota ai termini tal-ligi, dan sar fis-17 ta` Marzu, 2008, liema haga u timbru saru quddiem l-attwarja Fiordalina Camilleri liema, haga m`hiex michuda. Illi din tista` tigi facilment ikkonfermata minnha tant li anki sar il-hlas kif titlob il-ligi.

Illi qed jirrizulta b`mod car li l-istess rikorrenti, li jafu li m`għandhomx dritt ai termini tal-ligi minhabba ragunijiet ohra, qed jagħmlu minn kollox biex jippruvaw igħibu zewg is-sitwazzjoni, meta m`għandhomx raguni legali.

Ghaldaqstant, in vista tas-suespost dina I-Onorabbi Qorti qed tigi mitluba biex tichad it-talba tar-rikorrenti u li tikkonferma li l-esponent kien gie notifikat fit-22 ta` Frar, 2008 u li d-data tal-presentata tan-nota kienet fis-17 ta` Marzu, 2008 kif hemm indikat u kif sar mill-atti skond kif immexxi mill-Attwarja tal-Qorti.

Rat id-dokumenti esibiti.

Semghet ix-xhieda prodotti.

Semghet lid-difensuri jittrattaw.

Ikkunsidrat illi l-pern ta` din il-vertenza huwa essenzjalment ridott ghal element wiehed u cioe` l-effettivita` ta` prezentata ta` att meta ma jkunx sar il-hlas relativ. Ir-rikorrenti odjerni, kif esprimew fir-rikors taghhom u kif issottometta fit-trattazzjoni d-difensur taghhom jikkontendu illi l-prezentata ta` kull att gudizzjarju ma tiswa xejn jekk ma jsirx il-hlas relativ.

L-intimati ma jaqblux. Jikkontendu li galadarba l-att gie prezentat mill-Prokuratur Legali u accettat mir-Registratur tal-Qrati, dan għandu l-effett kollu.

F`din il-kawza il-Qorti semghet lil Emanuel Sciriha, Assistant Registratur tal-Qrati Civili li spjega illi:

*"It-timbri ta` fuq bid-dati 17 ta` Marzu, u l-iehor 26 ta` Marzu. L-ispjegazzjoni għalfejn hemm zewg timbri hu meta gie pprezentat l-att fis-17 ta` Marzu, l-attwarja ma ndikatx li kien hemm il-hlas u l-hlas ma sarx. Il-hlas sar fis-26 ta` Marzu. Dan jirrizulta mill-cash number u meta jigi pprezentat att u ma jsirx il-hlas relativ suppost ma jaccettawhx. Kienet accettatu Fiordalina Camilleri li ma kienetx taf li jrid isir il-hlas. Id-deputat Saviour Aquilina kkommunika ma` l-avukat biex isir il-hlas. Il-hlas sar wara fis-26 ta` Marzu".*

Huwa qal ukoll illi: "Nikkonferma illi malli tidhol nota li tikkontesta ittra ufficċjali skond l-artikolu 166A din tigi

*mmedjatament allaccjata ma` l-ittra ufficjali. F`dan il-kaz bejn is-17 u s-26 sakemm effettivament sar il-hlas din in-nota ma gietx allaccjata ma` l-ittra ufficjali”.*

Il-Qorti tibda` biex tinnota illi s-sitwazzjoni difficli li għandha quddiemha llum hija rizultat immedjat tas-sitwazzjoni xejn felici li gie li tirrenja fir-Registru tal-Qrati Civili. Fil-kaz in ezami, ingħata inkarigu ta` accettazzjoni ta` atti lil persuna li tant ma kienetx imħarrga għalih li lanqas biss kienet taf illi jrid isir hlas kontemporanjament mal-prezentata tal-att. Dan kollu jirrizulta mix-xhieda tal-istess Assistant Registratur Emanuel Sciriha. Il-Qorti hawnhekk tiehu l-okkazjoni biex tissollecita d-dirigenza amministrattiva tal-Qrati biex tassigura li kull min jingħata karigi ta` natura daqshekk serja għandu jkollu t-tahrig kollu mehtieg, u dan qabel ma jingħata l-inkarigu.

Il-Qorti hi tal-fehma li l-hlas rikjest ghall-prezentata ta` att huwa element essenzjali tal-procedura tal-istess prezentata, li ma tistax titqies qatt kompletata qabel ma jkunu gew ezegwiti z-zewg passi, u cioe`, l-prezentata fizika u l-hlas relattiv. Kieku ma kienx hekk naslu għas-sitwazzjoni assurda li l-atti kollha li jitqegħdu quddiem l-ufficjal inkarigat jitqiesu prezentati effettivament.

Din il-posizzjoni tkompli tigi affermata b`dak li xehed l-istess Assistant Registratur meta dan qal illi n-nota giet allaccjata mal-ittra ufficjali biss meta sar il-hlas, mhux qabel, u dan precizament għaliex il-procedura tal-prezentata ma kienetx ghada kompletata.

Għal dawn ir-ragunijiet il-Qorti taqta` u tiddeciedi li d-data tal-prezentata tan-nota tal-intimat hija s-26 ta` Marzu, 2008.

L-ispejjez ta` din il-procedura jithallsu mill-istess intimat Salvatore Sciberras.

Kopja Informali ta' Sentenza

-----TMIEM-----